

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Redc6n, y Adm6n, 2025  
Direcci6n 1750 Imprenta: 2299

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: Apartado n.º 11  
San Agust6n, 7

AÑO LXI.—N6mero 18.655

Viernes 3 de noviembre de 1961

Precio del ejemplar: 1,20 pesetas

## Una delegaci6n de parlamentarios belgas, en Madrid, invitada por el grupo espaol de la Uni6n Interparlamentaria

En la misma figura el ex ministro de Comercio M. Van Hoffelen

Madrid, 3.—A las 14,30 horas ha tomado tierra el avi6n en que viajaba la delegaci6n de parlamentarios belgas invitada por el grupo espaol de la Uni6n Interparlamentaria.

Preside la expedici6n el presidente del grupo belga-espaol, bar6n Pierre Nothomb, y en la misma figura el ex ministro de Comercio Exterior, M. Jacques van Hoffelen.—Cifra.

## LA COSECHA DE ACEITE ser6, con toda seguridad, inferior a la anterior

Las previsiones actuales oscilan entre 370.000 y 380.000 toneladas

### Ha comenzado la recogida de aceituna para almazara

Madrid, 3.—Ha comenzado la recogida de aceituna para almazara. Las impresiones sobre la cosecha de aceite indican que, con toda seguridad, ser6 inferior a la de 1960-61 y, por supuesto, tambi6n la de verdeo, en ambos casos fundamentalmente, debido a los daos producidos por la mosca del olivo. Parece que la provincia m6s perjudicada en Andalucia es Sevilla.

Las previsiones actuales son de una producci6n oscilante entre 370.000 y 380.000 toneladas de aceite, pero de la forma en que el tiempo evoluciona, a partir de ahora depende que ese c6culo pueda ampliarse o reducirse, pues el mayor o menor grado de la aceituna puede depararnos un aumento de alrededor de 20.000 toneladas o una disminuci6n de igual cantidad.

Sin embargo, el capitulo de exportaciones de la temporada que finaliza en diciembre, ha sido bastante nivelado y desde luego superior a las predicciones que se hicieron en su d6a.—Cifra.

## Estados Unidos realizan sus preparativos para pruebas nucleares en Eniwetok

Donde Norteam6rica deton6 sus grandes bombas de hidr6geno

Washington, 3.—Se tiene entendido que los preparativos para pruebas nucleares en la atm6sfera, se llevan a cabo en el Pac6fico, probablemente en el atol6n de Eniwetok, donde los Estados Unidos detonaron sus grandes bombas de hidr6geno.

El presidente Kennedy se seal6 que de momento no se reanudaran las pruebas atmosf6ricas, pero anunci6 que hab6a autorizado los preparativos para llevarlas a cabo si el Servicio de Inteligencia indicaba que Rusia hab6a conseguido con sus pruebas una gran ventaja sobre Norteam6rica.

La decisi6n del presidente no ha satisfecho a muchos miembros del Congreso pero es aceptada mientras se reciben noticias de las pruebas sovi6ticas.—Efe.

## Creciente preocupaci6n en Par6s en torno a la actitud rusa respecto a Finlandia

Consideran que con ella aumenta la tensi6n entre Oriente y Occidente

### Y hacen conjeturas sobre los motivos en que se funda

Par6s, 3.—Los funcionarios franceses han expresado una creciente preocupaci6n en torno a la actitud de Rusia para iniciar «conversaciones comunes de defensa» con Finlandia y consideran que el hecho aumenta la tensi6n entre Oriente y Occidente.

Los observadores locales ven en medida tres posibles motivos sovi6ticos:

1. Que Rusia trata de arrastrar a Finlandia hacia el bloque comunista y ejercer presi6n, al mismo tiempo, sobre su vecina Suecia.
2. Que los sovi6ticos traten de conseguir que Finlandia reconozca a la Alemania Oriental comunista y que se una a los pa6ses del bloque comunista cuando se firme el tratado de paz con ella.
3. Que Rusia est6 gravemente preocupada por las reiteradas promesas norteamericanas de que luchar6n por Berl6n y haya decidido, por tanto, preparar las defensas sovi6ticas en la regi6n del B6ltico.

Los diplom6ticos locales creen que una de estas tres razones pueden servir para explicar la actitud rusa. T6cnicos del Ministerio franc6s de Asuntos Exteriores, que han estado estudiando detenidamente el tratado ruso-finland6s de amistad de 1948, que tambi6n prev6 la ayuda mutua entre ambos, dicen que su art6culo segundo puede servir de pretexto a los rusos para invocarlo. Este art6culo declara que, en caso de peligro de agresi6n alemana, Mosc6 puede pedir a Finlandia una reuni6n para tra-

### Llovi6 dinero desde un avi6n

Eran los sueldos de obreros y empleados de una industria de Tanganika

Dar-Es-Salaam (Tanganika), 3.—Los obreros y empleados de la central azucarera de Kilombero, situada a trescientos veinte kil6metros de esta localidad, han comprobado esta semana que tambi6n puede llover dinero.

Los sueldos de obreros y empleados, por un valor total de ocho mil libras esterlinas fueron trasladados por v6a a6rea, en vista de que fuertes lluvias hab6an inundado las carreteras y estas se hallaban intransitables.

Como el avi6n tampoco pudo aterrizar, el piloto decidi6 arrojar el dinero desde el aparato. Pero algunos de los sacos que conten6an el dinero se rompieron en el aire y los billetes y monedas llovieron materialmente sobre obreros y empleados.

Hasta ahora s6lo han podido recogerse cinco mil libras esterlinas.—Efe.

### Vuelven soldados norteamericanos a una base francesa

Chaumont (Francia), 3.—Tres aviones de transporte de las Fuerzas A6reas norteamericanas con cincuenta y dos hombres a bordo y sesenta toneladas de equipos han tomado tierra en la recientemente reformada base de Chaumont-Semoutiers. Este es el primer contingente de tropas destinadas a la citada base, y ser6n seguidas por m6s hombres y material, as6 como por un escuadr6n de aviones de combate tipo «F-84-F» («Thun-Derstreak»).

La base fue cerrada hace un a6o. La decisi6n de reactivarla obedece a la actual crisis de Berl6n.—Efe.

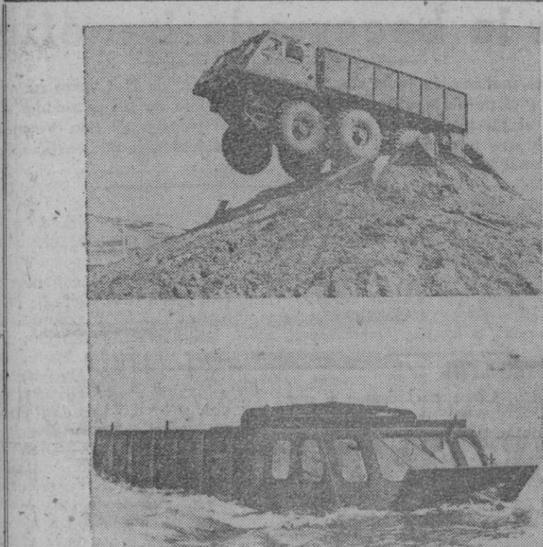
### TOGLIATTI recibido con petardos y huevos podridos EN ROMA

A su regreso del Congreso de Mosc6

Roma, 3.—Un grupo de j6venes ha recibido hoy al l6der comunista italiano Palmiro Togliatti con petardos y huevos podridos a su regreso del partido comunista sovi6tico, en Mosc6.

El incidente se produjo en la principal estaci6n ferroviaria de Roma y fue presenciado por el canciller y el ministro de Asuntos Exteriores de Austria, los cuales hab6an llegado en el mismo tren que Togliatti para asistir a las ceremonias vaticanas por el tercer aniversario de la exaltaci6n de Juan XXIII al trono Papal.

Togliatti no fue alcanzado por los «proyectiles», pero un polic6a fue alcanzado en la cara y un fot6grafo de Prensa recib6 un golpe producido por un petardo que no estall6.—Efe.



Nuevo veh6culo anf6bilo, llamado "Stakwari" que puede caminar lo mismo sobre tierra que sobre agua y salvar terrenos accidentados. Puede alcanzar hasta unos noventa kil6metros por hora

## Dos marineros norteamericanos muertos y otro herido grave en accidente de tr6fico en Alicante

Alicante, 3.—Un teniente y un marinero de los buques norteamericanos surtos en este puerto resultaron muertos y otro marinero tambi6n de los Estados Unidos gravemente herido, en accidente de autom6vil registrado en la carretera general de Alicante a Valencia.

A la altura del kil6metro 141, cerca de Altea, la furgoneta de la Marina estadounidense matriculada 94-36790, que circulaba desde Valencia

a Alicante con el correo para los tripulantes de los buques surtos en este puerto, al entrar en una curva y por causas que se desconocen, rompi6 el pretel del puente y cay6 a un barranco de 30 metros de profundidad.

Aunque se acudi6 rapid6simamente a prestar auxilio a los ocupantes del veh6culo, dos de ellos ya hab6an dejado de existir. Se trata del teniente Mr. James Hervert Ohman, de 31 a6os, casado, natural de Minneapolis, en el estado de Minesota, y el soldado de Marina, Joseph Zambardino. Result6 gravemente herido el soldado Franklin Place, marinero de primera.

Los tres pertenecen a la dotaci6n del buque «Chilton».

El herido fue debidamente asistido de primera intenci6n en Altea y luego trasladado al hospital militar, donde contin6a en muy grave estado, con fractura de la tercera v6rtebra cervical y otras heridas diseminadas por todo el cuerpo.

Se realizan gestiones para el traslado por v6a a6rea de los restos mortales del teniente y del soldado fallecidos a los Estados Unidos.—Efe.

## LA BOLSA

### Mayor flojedad con cambios m6s bajos

Madrid, 3.—La jornada final de la semana en Bolsa ha resultado firme en el corrio el6ctrico, mientras que en los otros grupos se oper6 con alg6n titubeo que dieron lugar a retrocesos de distinta importancia, como tres enteros en Aguilas, siete en Pet6leo, nueve en Pontferrada y diez en Banco Espaol de Cr6dito.

La nota saliente fue la mejora de cinco enteros en Minas de Riotinto, valor que ayer empez6 a operar por primera vez en la Bolsa de Madrid, haci6ndolo a 150 y quedando muy pedido, como asimismo al cierre de hoy.—Cifra.

### BARCELONA

Barcelona, 3.—Mayor flojedad registr6 la sesi6n de Bolsa de hoy, tanto por los cambios m6s bajos que d6a pasados, como por el volumen de operaciones efectuadas.

Un solo valor se destac6 ante todos, y fue la Papelera, que cerr6 con 25 enteros y medio por encima del cambio anterior, no cotizado hace mucho tiempo. Los dem6s valores que han tenido transacciones registraron p6rdidas en su mayor6a y en los pocos que tuvieron signo positivo, esta diferencia fue de poca cuant6a.

En los dem6s corros la sesi6n se ha deslizado mon6tonamente con pocas operaciones y escasas diferencias.—Cifra.

## El Papa inicia hoy las ceremonias conmemorativas del III aniversario de su coronaci6n y 80 de su cumplea6os

Ciudad del Vaticano, 3.—Su Santidad el Papa, Juan XXIII inicia hoy una serie de ceremonias conmemorativas del III aniversario de su coronaci6n y de su 80 cumplea6os. Ofici6a hoy una misa para miles de j6venes cat6licos de diversos pa6ses del mundo.

La misa pontificia se celebr6 a las nueve de la ma6ana de hoy viernes (hora espaol), en la bas6lica de San Pedro. Asistieron a la misma 20.000 j6venes delegados de Acci6n Cat6lica de Italia, Espa6a, Alemania, Estados Unidos, Canad6, M6jico, Holanda, Austria, Irlanda, Vietnam, B6lgica y Dinamarca entre otros pa6ses.

El Sumo Pontifice recibia a los miembros del Sacro Colegio Cardenalicio, en audiencia especial, a las once de la ma6ana y pronunci6 una alocuci6n.

A las doce y media el Soberano Pontifice dirigi6 la palabra a los miembros del Cuerpo diplom6tico.

Ma6ana s6bado, por la ma6ana, en una importante ceremonia en la plaza de San Pedro, se llevar6 a cabo un «Cop6tulo pontificio» para honrar el doble aniversario de Su Santidad.—Efe.

## M6s de 100 muertos, millares de heridos y multitud de familias sin hogar en Honduras brit6nicas

Londres, 3.—M6s de cien personas muertas, millares de heridos y multitud ingente de familias sin hogar constituye el l6gubre balance de devastaci6n y luto que ha dejado tras s6 el hurac6n «Hattie», en la colonia de Honduras brit6nicas, seg6n las informaciones de fuentes fidedignas llegadas esta madrugada a la capital inglesa.

El Ministerio de Colonias ha dado cuenta en un triste comunicado que «la total econom6a y vida de la colonia han quedado desbaratadas y que ha sido declarado el estado de emergencia en el territorio de Belize».

La nota de la oficina colonial agrega que la ciudad de Belize ha sido asolada por una ola de viento y lluvia torrencial, as6 como otras localidades del litoral de esta posesi6n inglesa que fueron barridas por el fort6simo hurac6n.

La reina Isabel II ha enviado un mensaje de condolencia al pueblo de Honduras brit6nica del cual tambi6n es soberana, seg6n se ha declarado oficialmente en el palacio de Buckingham.—Efe.

## Exito en las pruebas de un nuevo proyectil norteamericano

Lanzado desde un avi6n puede hacer blanco en tierra a 1.600 kil6metros

Washington, 3.—Las fuerzas a6reas de los Estados Unidos han anunciado la prueba, con 6xito, de un «Skybolt» sin carga. El «Skybolt» es un nuevo proyectil sobre el que tanto Gran Breta6a como Norteam6rica han puesto todas sus esperanzas para 1964.

En el anuncio se dice que la prueba se llev6 a cabo sobre la base de Eglin, en Florida. El proyectil fue arrojado por un bombardero B-52 a reacci6n que volaba a baja altura.

El «Skybolt» con carga ser6 transportado por los aviones B-52 y los «Vulcan» de la Raf. Es un proyectil «aire a superficie» con autonom6a de 1.600 kil6metros.

### UN MONO-HARA UN VIAJE AL ESPACIO LA PROXIMA SEMANA

Cabo Ca6aveiral (Florida), 3.—Un mono har6 un viaje al espacio la pr6xima semana con un peque6o transmisor de radio colocado en su est6mago.

Si el experimento da resultado, los astronautas humanos pueden ser equipados de modo semejante en futuros vuelos, suprimiendo los cables de los sensores externos, como los utilizados por Alan Shepard y Virgil Grissom en sus vuelos espaciales.

## ¿Han muerto los 2.000 habitantes de una localidad rusa, a causa de la lluvia radiactiva?

Washington, 3.—T6cnicos norteamericanos en radiactividad han declarado que es «concebible pero no probable» que los residentes en una peque6a localidad rusa hayan perecido por los efectos de la lluvia provocada por las explosiones de bombas nucleares sovi6ticas.

Informes publicados ayer sealan que unos 2.000 habitantes de la localidad de Cuzstoutza han perecido a consecuencia de los efectos radiactivos de dos superbombas sovi6ticas.—Efe.

## LIBERTAD DE VENTA de tractores de rueda

Madrid, 3.—La Direcci6n General de Agricultura ha resuelto que queden en libertad de venta todas las partidas de tractores de ruedas, cuya importaci6n est6 amparada por licencias de mercanca liberada.

De todas formas, los importadores seguir6n comunicando, al igual que anteriormente, a la Direcci6n General de Agricultura, los tractores que importen, mediante fotocopia de la licencia de importaci6n, as6 como las ventas efectuadas, con remisi6n de fichas de caracter6sticas de los tractores vendidos y compromiso de matriculaci6n por parte del agricultor, a efectos estad6sticos y de inscripci6n en las Jefaturas Agron6micas provinciales.—Cifra.

### Parece que Inglaterra va a adoptar sus monedas al sistema decimal

Londres, 3.—El «Daily Mail» dice hoy que Gran Breta6a est6 a punto de adoptar una decisi6n al objeto de aceptar el establecimiento de un sistema de monedas an6logo al de los pa6ses europeos, esto es, el sistema decimal.

En primera p6gina el peri6dico dice que una declaraci6n oficial del Gobierno es esperada «antes de las pr6ximas navidades» y que el cambio de sistemas se llevar6 a cabo inmediatamente.

## CRONICA DE LA CIUDAD

### Buen balance

Como todos los años Cáritas Diocesana ha dado a conocer los beneficios obtenidos en la Tómbola de Caridad que se celebró en nuestra capital durante el pasado verano, con destino a recaudar fondos para los necesitados de nuestra diócesis.

Naturalmente que no vamos a entrar aquí en detalles que, por otra parte, se incluyen en la correspondiente información, pero nos interesa destacar que esa cifra que representan los beneficios, y que asciende a la cantidad de 385.000 pesetas, se ha logrado gracias a la generosa colaboración de los segovianos. No nos cansaremos nunca de insistir en que cuantas veces se ha lanzado a los segovianos una llamada a la caridad, la respuesta ha sido unánime. Y entendiéndose por caridad todo cuanto va en ayuda de nuestros hermanos, bien de los auténticamente necesitados en el terreno material, bien de los necesitados en el campo espiritual, como son los infieles que misionan nuestros esforzados religiosos, bien en favor de todos mediante un trato amable, comprensión, ayuda...

La Tómbola de Caridad es un símbolo tangible de esa buena disposición de todos, y un punto de meditación también, porque aquellos que tras probar su valor en ella no han resultado afortunados, quedan siempre con el pensamiento de que su dinero, ese dinero entregado en mayor o menor cuantía a cambio de esos boletos, tiene un destino de altísimo valor espiritual. Y cuanto ha ocurrido hasta ahora, es seguro que continuará. Los segovianos van respondiendo a todas estas llamadas a la caridad, y así, junto a su apoyo a la Tómbola, estará ahora el que han de prestar a la Hoja de Caridad, para resolver casos de necesidad urgente y que próximamente publicará un nuevo número en nuestro diario; el que prestarán también haciéndose socios de Cáritas, entregando un donativo a cambio del cheque de caridad en todos aquellos momentos gozosos de la vida, como enlaces matrimoniales, bautizos, ascensos, homenajes, etc.

A toda esta gran labor, en la que se hayan embarcadas generosa y desinteresadamente numerosas personas, nombres conocidos y desconocidos, pero todos tentados por la llamada de la caridad hacia el hermano, no podía faltarle el apoyo y bendición del prelado, como se manifiesta en la información a que ya hemos hecho referencia y que ha de alentar a todos a impulsar nuevas actividades en ayuda de los necesitados... que son y necesitan más de lo que a simple vista podemos creer.

# Información Local

## La Tómbola Diocesana de Caridad obtuvo un beneficio de 385.000 ptas.

### Su distribución con destino a los pobres ha sido aprobada por el prelado

### Se constituyó el nuevo Consejo de dirección de Cáritas Diocesana

En el Palacio Episcopal, el Consejo de dirección de Cáritas Diocesana, en unión de la Comisión organizadora de la Tómbola de Caridad, se ha reunido con el prelado de la diócesis para darle cuenta del resultado de dicha Tómbola durante su funcionamiento en el pasado verano.

En el transcurso de la reunión, que duró más de hora y media, le fueron presentadas al prelado las cuentas de liquidación de la Tómbola, en la que este año se ha obtenido un beneficio de 385.000 pesetas. El señor obispo aprobó la liquidación, dando su conformidad, así como la distribución que

se va a hacerse de esta cantidad, que será de la forma siguiente:

Ayuda al Hospital de la Misericordia, 105.000 pesetas; aportación para la construcción de un Centro Social en la parroquia de San José Obrero, 100.000 pesetas; adquisición de prendas para el Ropero Diocesano de Caridad, 50.000 pesetas; atención a los necesitados a través de Cáritas Parroquiales, incluidas en ellas las Conferencias de San Vicente de Paúl de cada parroquia, 110.000 pesetas; y para la reforma e instalación de mesas individuales en los comedores del Asilo de Ancianos que rigen las Hermanitas de los Pobres, 20.000 pesetas.

Una vez examinada y aprobada la liquidación y distribución, el prelado sostuvo un amplio y detallado cambio de impresiones con el Consejo de Dirección de Cáritas sobre los proyectos de esta organización en la diócesis, como órgano oficial de la caridad y asistencia social de la Iglesia que es, y con miras a una más eficaz ayuda a los necesitados en todas sus manifestaciones, sin olvidar a los necesitados de clase media y vergonzantes.

Detenidamente se estudiaron todos los proyectos, ya aprobados por el prelado, así como las gestiones realizadas con diversas instituciones para una eficaz asistencia a la infancia, así como para la instalación de centros sociales en diversas parroquias de la diócesis que lo han solicitado.

También se prestó especial atención al problema planteado por la falta de adecuada asistencia a los pobres transeúntes que pasan por nuestra capital, control de los mismos y ayuda que se les presta, y posibles soluciones a este grave problema.

En el transcurso de la reunión, el prelado puso su paternal cariño en el enfoque de todos los problemas tratados, estimulando a Cáritas para que siga con el mismo espíritu de apostolado, ofreciendo su personal apoyo a todos y cada uno de los planes de Cáritas, de la que dijo le causaba gran consuelo ver el elevado número de colaboradores que, desinteresadamente, están apoyando en todas las parroquias esta gran obra de la Iglesia, a todos los cuales desea hacer constar su agradecimiento.

### LA FIESTA DEL PATRONO DE LOS PROFESIONALES DE BANCA Y BOLSA

La Hermandad de San Carlos Borromeo de Profesionales de Banca y Bolsa, celebrará la festividad de su patrono, San Carlos Borromeo, mañana, sábado, con una misa, a las 6 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Martín, en la que dirigirá la palabra el reverendo don Joaquín Laros.

Después de la misa, los profesionales de Banca y Bolsa, se reunirán en un restaurante de la capital.

El domingo se servirá una comida extraordinaria y se visitará a los enfermos del Hospital de la Misericordia.

### CURSO DE SOCORROS DE URGENCIA EN SECCION FEMENINA

Del 10 del corriente al 12 de diciembre se va a celebrar un curso de «Socorros de urgencia» organizado por Sección Femenina para cuantas mujeres de 17 años en adelante deseen asistir, abonando 50 pesetas como derecho de inscripción, la cual deberá efectuarse en Sección Femenina antes del día 9.

Las clases serán teóricas y prácticas, celebrándose las primeras de cuatro a cinco de la tarde, y las prácticas, de cinco a seis y media.

En el curso trabajarán junto a Sección Femenina, Sanidad Civil y Militar, Delegación de Sanidad del Movimiento, Jefatura Provincial de Protección Civil y la Asesoría Sanitaria de S. F.

### DE SOCIEDAD

#### Necrológica

Ayer tarde ha fallecido en esta capital, a la edad de 88 años, don Leto López Redondo (q. e. p. d.), padre de don Fausto López Velicia, capellán de la Prisión Central de Mujeres en esta capital y de la Base Mixta, profesor del Seminario Diocesano y compañero nuestro en la redacción de «EL ADELANTADO».

El señor López Redondo, era natural de Traspinedo (Valladolid), donde residió la mayor parte de su vida, hasta que hace ya varios años fijó su residencia en nuestra capital en compañía de su hijo don Fausto, tan estimado en Segovia, a quien, como igualmente a sus familiares, expresamos desde estas columnas nuestro más sentido pésame.

#### Petición de mano

Por don Misael Narros y señora, de Prádena, y para su hijo José Luis ha sido pedida a la señora viuda de Beñeño la mano de su hija Carmina (maestra nacional de sordomudos). El enlace se celebrará el próximo mes de diciembre.

#### Premio extraordinario

Después de brillantes ejercicios de oposición en la Universidad Central ha obtenido premio extraordinario del grado de Bachiller Superior la alumna del Colegio de Hijas de Jesús de nuestra ciudad señorita María Teresa Useros Serrano, hija de nuestro buen amigo el médico ginecólogo doctor Useros.



CUARTO ANIVERSARIO DEL JOVEN

### DON JULIAN HUERTAS MONEDERO

Empleado de la Compañía Telefónica Nacional de España

Que falleció en accidente el día 4 de noviembre de 1957

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad R. I. P.

El funeral que se oficie mañana, a las 9, en la parroquia de San Miguel, y el culto por la tarde, a las 7, en la misma iglesia, serán aplicados por el eterno descanso de su alma.

Sus desconsolados padres don Eugenio Huertas García y doña María de la Encarnación Monedero Gómez; hermanos José, Cándido y Mariano Huertas Monedero; hermana política doña Fely San Frutos Ruiz; abuela, tíos, primos y demás familia.

Agradecerán la asistencia a tan piadosos actos.

## Visitas del gobernador civil a los señores Solís Ruiz y Sánchez Arjona

El gobernador civil de la provincia, que se encuentra en Madrid, ha sido recibido hoy por el ministro secretario general del Movimiento señor Solís, y mañana visitará nuevamente al ministro de la Vivienda señor Sánchez-Arjona, así como a otras altas personalidades.

### EL DOMINGO COMENZARAN LOS XIV CAMPEONATOS ESCOLARES

El domingo se iniciarán los Campeonatos Escolares, organizados por la Delegación Provincial de Juventudes, y que este año llega a su decimocuarta edición.

Los centros participantes serán los siguientes: PP. Misioneros, Taller-Escuela Angel del Alcázar, Escuela del Magisterio, Instituto de Enseñanza Media y HH. Maristas, que competirán, con arreglo a las inscripciones que cada uno han efectuado, en fútbol, baloncesto, balonmano, pelota a mano y balonmano a siete, dentro de las categorías juveniles e infantiles A y B.

### FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Cervantes, 33. Puente, 1 (San Lorenzo).

## El Montepío de Camareros repartió el beneficio obtenido en la becerrada benéfica

Esta mañana, la junta directiva del Montepío de Camareros ha visitado al prelado de la diócesis para hacerle entrega de las cantidades destinadas al Hospital de la Misericordia y Conferencias de San Vicente de Paúl, y que forman parte de la cifra total obtenida como beneficio en su tradicional becerrada.

También efectuaron una visita al Asilo de Ancianos que atienden las Hermanitas de los Pobres, donde a la Madre provincial y a la Buena Madre del centro benéfico hicieron entrega también de la cantidad correspondiente, que es la de 5.000 pesetas, cifra que igualmente se destina al Hospital, a las Conferencias y al

### REGISTRO CIVIL

Cinco nacimientos y una defunción

Han sido hechas las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Luis Ignacio López y Pacheco, hijo de Lucinio y Natividad; Alicia Cordero y del Río, hija de Manuel y Esperanza; Francisca de San Frutos y Arañuetes, hija de Martín y Priscila; Demetrio Rascón y Moreno, hijo de Arnaldo Jesús y Valentina; María del Sagrario Llorente y Gómez, hija de Miguel e Inés.

Defunción: Leto López y Redondo, de 88 años.

propio Montepío, totalizando así las 20.000 pesetas de beneficio obtenido.

En nuestra Redacción hemos recibido esta mañana la visita de la junta directiva del Montepío, que integran don Clemente Garrido, como presidente; don Pedro Nieto, como tesorero; don Ireneo Alvarez, como secretario; don Pedro Hernán, como contador; y los vocales don Gonzalo Gutiérrez, don Ramón Bañales, don Silvano Organista y don Severiano Alvarez, así como el presidente honorario don Matías Costa, quienes nos han rogado—como hacemos—que transmitamos su gratitud a las autoridades, a la empresa de la plaza de toros, a las firmas comerciales que entregaron regalos para la rifa y a los segovianos que acudieron a la becerrada o que sin presenciarla adquirieron entradas, ya que todos ellos han dado prueba una vez más de su simpatía por este rasgo generoso de los camareros en beneficio de los necesitados.

### ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 8,00 pts. Cada palabra más, 0,80

#### SIRVIENTAS

SE necesita sirvienta 50 a 70 años, para señor solo. Pio Bravo, Cantalejo.

SE precisa asistenta, bien retribuida. Informes, Casa Duque.

SE necesita cocinera o pinche. Bar restaurante La Criolla, Ruiz de Alca, 4.

#### TRASPASOS

TRASPASO taller niquelados. Razón, Conchas, número 2, Segovia.

TRASPASO bar con vivienda, frente campo de fútbol (Peñasal).

#### TRABAJO

TER-Sol, necesita chico 16 años. Daoiz, 18, bajo.

#### ALQUILERES

TOMARIA arrendados local con corral, amplio, cerrado, Segovia o pueblo próximo. Palacios, Plaza San Esteban, 6.

#### VIARIOS

PASE el invierno en Málaga, pensión «Iberia» (primera), Avenida Generalísimo, 36, entresuelo. Teléf. 19791.

ARANAS cristal, madera, bronce, material eléctrico. Radio Ruiz, Juan Bravo, 23.

#### ENSEÑANZA

ACADEMIA STUDIO. Bachillerato. Reválida elemental. Profesores especializados. San Juan, 7.

CARNETS conducir primera y segunda. Escuela, Santa Columba, 5.

ACADEMIA STUDIO. Grupos reducidos. San Juan, 7.

#### VENTAS

CAJAS registradoras, capacidad 999,99 y 9.999,99 con cinta y Ticket. Venta exclusiva. Alberto González. San Francisco, 23.

CARBON 15 pesetas cesto. José González y Veganzones.

PELETERIA Germána, gran surtido abrigos de pieles. Precios económicos, facilidades. Bola, 13. Sucursal, Carretas, 29, Madrid.

¡OJO! no confundirse. Ciclope fabrica para usted en Valdevilla, 60 (frente parada autobús urbano).

MOTOR Pekins a estrenar, 120.000 pesetas. La Serrana, S. L.

SE vende escopeta «Sarasqueta», calibre 12, pletina larga, como nueva. Martín Orejana. Gestoría.

SE vende aparato de sierra de 90, motor de 10 caballos, aparato de afilar, máquina de taladrar y herramienta de fragua. Marcelo Madejeto; Arroyo de Cuellar (Segovia).

LENA encina. Tratar, Julio Manrique; Villavieja de Pirón.

SE vende Renault 4-4, francés, como nuevo. Razón, Gestoría San Juan, 2, teléfono 1961.

LENAS encina y pino, secas, vende viuda de Valentín Gutiérrez. Teléfono 15-05.

VENDO fincas término Armuña. Matías Hernández. Avenida Estación, 24, Segovia.

#### GANADOS

CERDOS dos-tres meses. Large-White y York. Razón, José Zorrilla, 107. Teléfono 1390.

VACA primeriza cumplida, bien preparada. Juan Meléndez, en Marugán.

VACA suiza abocada del segundo, cuatro años, vende, Valentín Arañuetes; Sotosalbos.

PAREJA machos 8, 9 años, por cese labranza, venden, Rancho, 21. Teléfono 2517.

#### PASTOS

PASTOS! Cuatrocientas ovejas. Salvador Cajal, 11. Talavera Reina.



EL SEÑOR

## D. Leto López Redondo

Falleció en Segovia el 2 de noviembre de 1961

a los 88 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

### R. I. P.

Sus apenados hijos don Fausto (sacerdote), doña Ausencia, don Anecto y don Eutiquio (del Cuerpo Especial de Prisiones); hijos políticos don Angel Rincón Rodríguez (director del Grupo Escolar «San Cristóbal» de Madrid), doña Felisa Niño López y doña María del Pilar López Bachiller; hermanos doña Eugenia y don Raimundo; nietos, biznietos, primos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les suplican la caridad de una oración por el alma del finado.

El funeral y la conducción del cadáver se han verificado en la tarde de hoy.

La misa de privilegio será mañana, día 4, en la iglesia parroquial de San José Obrero, a las nueve.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. arzobispo de Valladolid y los excelentísimos y Rvdmos. obispos de Madrid-Alcalá y Segovia, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

## Cartelera de Espectáculos

**Cine CERVANTES**  
Hoy, 7,30 y 11 Estreno  
**EL COLOSO DE RODAS**  
Rory Calhoun, Lea Massari  
Totalscope, Tencilolor  
Autorizada mayores  
Mañana, éxito actual:  
**ROCCO Y SUS HERMANOS**

**Cine LAS SIRENAS**  
Hoy, 7,30 y 11 Exito  
**HA LLEGADO UN ANGEL**  
Marisol, Carlos Larranaga  
En maravilloso color  
Tolerada menores  
Mañana, gran espectáculo:  
**EL COLOSO DE RODAS**

**TEATRO JUAN BRAVO**  
Hoy, 7,30 y 11 Mañana, 7,30 y 11  
SENSACIONAL PRESENTACION  
del fabuloso espectáculo musical procedente del Price-Hall,  
**LUCEROS DE ESPAÑA**  
Tomando parte las sensacionales jóvenes figuras de  
**«PASO A LA JUVENTUD!!!»**  
Bajo la dirección de Feijoo-Castilla.  
Con la presentación de la genial figura de la canción,  
**LUISITO REY**  
y la actuación de los «Ruiseñores del canto», Los Gitanillos flamencos  
50 artistas 20 cuadros 25 bailarinas  
Espectáculo autorizado para todos los públicos

**«Autoservicio»**  
A partir del lunes, a las cinco de la tarde, todos los días de lunes a viernes, en «Radio Segovia» un programa para el ama de casa ofrecido por  
**Autoservicio de Alimentación**  
Claudio Moreno y Cia., S. L.  
Avenida Fernández Ladreda, 11. Teléfono 1791  
SERVICIO A DOMICILIO

# Los cuatro ocupantes de un turismo resultaron muertos al estrellarse contra un camión, en Huesca

## Tres de ellos eran soldados de Aviación, destinados en Zaragoza

Huesca, 2.—Cuatro personas resultaron muertas en el acto en el accidente de carretera ocurrido en el término de Candanos, kilómetro 472 de la carretera Madrid-Francia por La Junquera. Las víctimas ocupaban el coche turismo B.-228.659, que chocó contra un camión matrícula BI-38.846, conducido por José María Aranzadi Mendizábal, de veintinueve años, vecino de Bilbao, que resultó ileso.

Las víctimas son: Angel Lafarga Arnal, de veintiocho años, vecino de Huesca; José Sellares Barrell, de veintinueve, de Barcelona; Enrique Navarro Masip, de Barcelona, de veintinueve años, y Juan Laguna Guillart,

de veintidós, también de Barcelona. Los tres últimos eran soldados del Ejército del Aire de la guarnición de Zaragoza.—Cifra.

**Dos muertos en accidente motorista**  
Oviedo, 2.—Dos jóvenes resultaron muertos y otros gravemente heridos en un accidente de motocicleta ocurrido a la entrada de la villa de Grado.

Francisco Alvarez Tamargo, de 17 años, conducía una motocicleta acompañándole en el sillín posterior Carmelo Ramos Prieto, de 23. Al llegar a dicho punto, la máquina arrolló a Ramón Argüelles García, que se encontraba hablando con su novia a un lado de la carretera.

Resultaron muertos en el acto el conductor de la motocicleta y Ramón Argüelles y con heridas graves, Carmelo Ramos.—Cifra.

### Muerto al caer por una ventana

Madrid, 3.—Antonio Barroso Blaya, de veinticinco años, domiciliado en el Poblado Mijimo de Caño Rotó, número 992, resultó muerto a consecuencia de las graves heridas que se produjo al arrojarse por una ventana de su domicilio.

Parece ser que en el transcurso de una reunión con su cuñado y un amigo de ambos, vecino de la misma casa, estuvieron bebiendo y discutieron. Cuando se marcharon los otros dos, la mujer de Antonio encerró a éste en una habitación para evitar que se mezclara de nuevo si surgía otra discusión.

El cuñado y el amigo, en el piso de abajo, comenzaron a discutir de nuevo y al escuchar las voces, Antonio Barroso quiso intervenir, pero al estar la puerta cerrada, saltó por la ventana, sin percibirse de la altura, cayendo violentamente al suelo y produciéndose las heridas que determinaron su muerte.

**Grave accidente de carretera en Lucena (Córdoba)**  
Lucena, Córdoba, 2.—Un muerto y tres heridos, de pronóstico reservado hay que lamentar en un accidente de carretera ocurrido esta madrugada. Son las víctimas Francisco Marín Cerrillo, de 29 años, vecino de Puentegeñil, casado y con dos hijos; Manuel Hurtado Arjona, de 29, de la misma naturaleza; Luis Márquez Alvarez, también de 29 años, de igual localidad, y Miguel Parra Flores, vecino de Vélez-Blanco (Almería). Los tres últimos fueron trasladados a la Casa de Socorro de Lucena, el vehículo, sin que se cogiera la primera cura, pasaron al hospital local.

El suceso ocurrió cuando los cuatro viajaban en el turismo V/A-71.250, con dirección a Puentegeñil. Al llegar al lugar conocido «Cuesta de la Mata», a unos cuatro kilómetros de Lucena, el vehículo, sin que se conocieran las causas, se salió de la carretera, y chocó con una casa que allí había.—Cifra.

# En torno a un homenaje: El chimpancé pintor tiene ya PERSONALIDAD DE JUAN XXIII 300.000 pesetas en su cuenta corriente

Eran exactamente las seis de la tarde del 28 de octubre de 1958 cuando el cardenal Canali con voz valeda por la emoción anunciaba al mundo la elección de un nuevo Papa en la persona del patriarca de Venecia, cardenal Roncalli, con el nombre de Juan XXIII. La multitud, que llenaba la plaza de San Pedro, prorrumpió en una ovación inmensa y las campanas de la ciudad eterna, a las que muy pronto se unieron las de todo el orbe católico repicaban gozosas y alborozadas. Aquel coro universal de campanas en el atardecer sereno de octubre parecía cantar la alegría de la cristiandad y elevar al cielo un himno de acción de gracias. La Iglesia tenía un nuevo Papa. Un Pontífice sabio y bondadoso, paternal y humano. Diplomático distinguido, investigador y políglota, pastor celoso y solícito, el cardenal Roncalli poseía todas las cualidades precisas para ser el Papa que las circunstancias reclamaban. Una vez más el Señor velaba por su Iglesia. La gloriosa herencia de Pío XII no se malograba. Su obra gigantesca contaba con un insigne continuador.

La biografía de Juan XXIII podría resumirse así: Nace un 25 de noviembre de 1881 en el seno de una familia campesina con trece hijos, de los que él era el tercero. Alumno destacado en el Pontificio Seminario Romano, a los veintidós años es doctor en Sagrada Teología. Ordenado sacerdote en 1904, celebra su primera misa en la Basílica Vaticana sobre la tumba del primer Papa. Con el sacerdocio apenas estrenado el obispo de su diócesis le hace su secretario. Este cargo dejaría en su vida una

huella profunda y le pondría en relación con los que, años más tarde, iban a ocupar la cátedra de Pedro con los nombres de Benedicto XV y Pío XI. Son los años en que el joven sacerdote Roncalli alterna las tareas de Curia con sus aficiones de investigar en la biblioteca ambrosiana de Milán.

Tras el paréntesis de la guerra europea, es llamado a Roma por Benedicto XV para trabajar en la Congregación de Propaganda Fide. Pío XI, su amigo Aquiles Ratti, el antiguo bibliotecario de Milán, le incorpora definitivamente al Cuerpo Diplomático del Vaticano. Nuncio sucesivamente en Bulgaria, Turquía y Grecia, la vivencia de los asuntos de la Iglesia oriental y el contacto con los pueblos del Oriente Medio enriquecen su experiencia política y le acreditan como una de las figuras más destacadas de la diplomacia romana. Por eso cuando en momentos difíciles y comprometidos de las relaciones entre la Santa Sede y Francia Pío XII necesita un hombre a quien confiar la misión delicada de representar ante el Gobierno del general De Gaulle, piensa en el nuncio Roncalli como el más indicado para salvar aquella situación embarazosa. Diez años desempeña la nunciatura francesa. El ambiente era tenso y difícil, pero el nuevo nuncio con su discreción, simpatía y bondad supo ganarse la amistad y la confianza de todos. Y cuando en 1953 es creado cardenal, el propio presidente de la República, Vincent Auriol, le impone el capelo reanudando una antigua y amistosa costumbre.

Y de París a Venecia. Entraba su vida en una nueva fase. Más corta que las anteriores pero suficientemente intensa para proporcionarle experiencias y contactos directos con las almas en un cargo estrictamente pastoral.

Con este bagaje de experiencias y conocimientos adquiridos a través de una vida dilatada, el hijo de unos campesinos, días antes de cumplir sus 77 años, era nombrado Vicario de Cristo en la tierra.

Al conmemorarse el tercer aniversario de su coronación y el ochenta de su nacimiento el mundo cristiano se dispone a rendirle homenaje de filial adhesión, Juan XXIII a lo largo de estos tres años de pontificado se ha ganado el cariño y el respeto de todos los hombres de buena voluntad. Creyentes y no creyentes, todos reconocen y admiran las cualidades humanas de quien a sus 80 años conserva una vitalidad, un dinamismo y una capacidad de trabajo asombrosos y, sobre todo, una bondad y una simpatía desbordantes.

Su actividad a través de mensajes, discursos, audiencias, salidas del Vaticano, etc., ha sido constante. El Sínodo de Roma, las encíclicas sobre el sacerdocio, la creación de nuevos cardenales, el contacto continuo con obispos de todo el mundo revela la preocupación del Papa por las cuestiones vitales e internas de la Iglesia. Profundamente humano, siente el dolor de tantos hijos desgraciados y quisiera ver resueltos todos los gravísimos problemas que angustian a la humanidad. La última encíclica «Mater et Magistra» es una prueba de su interés por las clases humildes y constituye ya con la «Rerum Novarum» y la «Quadragesimo Anno» la gran trilogía de las encíclicas sociales. Finalmente la iniciativa para la celebración de un concilio ecuménico bastará para inmortalizar al actual Pontífice. La convocatoria no ha podido ser más oportuna. Su preparación y su realización suponen un esfuerzo ingente. La Iglesia y el mundo entero están pendientes de su resultado.

Estas son algunas de las facetas de la personalidad de Juan XXIII. Estas son a grandes rasgos algunas de sus múltiples actividades. Bien merece el cálido homenaje que la cristiandad va a tributarle en el 80 aniversario de su nacimiento. «Dominus conservet eum».

HILARIO SANZ Y SANZ  
Presidente de la Comisión Diocesana pro homenaje

## Con el producto de la venta de sus cuadros

Nueva York, 2.—«Beauty» (belleza), el chimpancé artista, que es el asombro y admiración de los círculos artísticos de la ciudad de Nueva York, hoy, a la edad de tres años con que cuenta el mono, ha llegado a tener algo que muchos pintores no llegan a alcanzar en toda su vida: una cuenta bancaria.



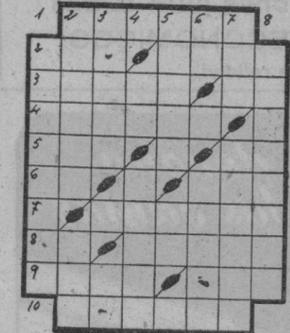
ADIVINANZA

Número 382:

«Quien es la mudable madre, que su ser le da, y le dió, otro que es de todos padre, y por medio de otra madre a tiempos se le escondió?»

(Solución al núm. 381: Un libro.)

CRUCIGRAMA NUMERO 2.525



**HORIZONTALES:** 1. Engañoso, fraudulento.—2. Preposición. Hoguera para sacrificios.—3. Husmeará. Símbolo del oro.—4. Razonamiento, discurso, método.—5. Altar. Río europeo.—6. Símbolo del barío. Números romanos.—7. Agrégala.—8. (Al revés) Abreviatura de tratamiento. (Al revés) Mansear.—9. Nombre de los primeros poetas griegos que cantaban al son de la cítara. Aire popular canario.—10. Dios de los sueños.

**VERTICALES:** 1. Trabaja junto con otro.—2. Composición poética inventada por Ramón de Campoamor. Hijo de Noé.—3. Lago de Rusia. Nota.—4. (Al revés) Verbo. Figurado: estro del poeta.—5. Oscuro, sombrío. Símbolo del masurio.—6. Nota. Saqué todo lo que había.—7. Habla con Dios. Peludo.—8. Aparato con un mecanismo que imprime ciertos movimientos.

**Solución al crucigrama número 2.524**

**HORIZONTALES:** 1. Roderá.—2. Mes. Veis.—3. Ecija. Ro.—4. Cavila.—5. Ada. Mi.—6. No. IoC.—7. Rosolí.—8. Cl. Iori.—9. Oído. Ana.—10. Sobaco.

**VERTICALES:** 1. Mecánico.—2. Recado. Lis.—3. osiva. Do.—4. Ji. soloB. ealC. So.—5. Re. IoraC.—7. Air. Molino.—8. Solicita.

### LOCO

Un joven de Alabama, después de salir de una casa de salud para enfermedades mentales, se presentó como candidato a las elecciones con el siguiente «slogan»:  
«Yo soy el único hombre político del país que puede demostrar con certificado en mano, que no está loco».

**Gran variedad en paños de abrigo, desde los tejidos clásicos hasta las últimas novedades.**

**Casa Fermín**

**CASA SOLERA BUTANO**

**PIDA BUTANO al teléfono 1466**  
DISTRIBUIDOR OFICIAL:  
**CASA SOLERA**  
Servicio permanente

La Dirección del «First National City Bank of New York» ha notificado que en su Central ha sido abierta una cuenta a favor del mono pintor, celebrada de la ciudad de Cincinnati (Estado de Ohio), con domicilio en el Parque Zoológico de esta población norteamericana. El último depósito que se ha hecho arrojaba un balance de cinco mil dólares (trescientos mil pesetas).

La semana pasada se inauguró una exposición de «obras» del simio pintor «Beauty», en una galería de Nueva York muy afamada y muy de moda, y los trazos de este animal causaron admiración y han encontrado una entusiasta acogida por parte de público y crítica. Tal ha sido el éxito alcanzado por los «cuadros» de «Beauty» que la Exposición se prolongará hasta el sábado.

Las cinco pinturas en color y en carbón que componían la colección han sido ya vendidas a precios que oscilan entre los veinticinco y los noventa y cinco dólares cada una.

El Banco de Nueva York, en que se ha abierto la cuenta a disposición del simio, está a nombre de la Sociedad Zoológica de Cincinnati.—Efe.

## Programa de Televisión para mañana

- Sobremesa**  
2.30 Apertura y presentación.  
2.32 Panorama.  
2.45 Cada semana una historia.  
3.00 Telediario.  
3.25 El tiempo.  
3.30 Charlas de otoño, por Román Escotodato.  
3.40 Todos los deportes.  
3.55 Un espacio escrito por Jaime de Armiñán.  
4.10 El niño del circo.  
4.45 Cierre.

- Infantil**  
6.00 Apertura y presentación.  
6.02 Walter y la familia corchea.  
6.20 Robin Hood.  
6.50 La isla del tesoro (capítulo VIII).  
7.13 Cine infantil.

- Noche**  
7.30 Apertura y presentación.  
7.32 Nueva época (información cultural desde Barcelona).  
8.00 Telefilm seriado.  
8.30 Concurso musical.  
8.55 ¡Buena suerte!  
9.00 Cómo atrapar a un millonario.  
9.27 El tiempo.  
9.30 Telediario.  
9.45 Tercera página.  
10.00 ¡Silencio!... ¡Se rueda!  
10.30 Es broma. Humor con Cassen.  
10.45 Hoy... Salamanca.  
11.30 Telediario.  
11.45 Partido de hockey sobre patines retransmitido desde el Palacio de los Deportes.  
1.00 Versos a medianoche: «Húmeda de rocío despierta la campana», de Ramón de Valle-Inclán.  
Momento musical: «Guillermo Tell», de Rossini.  
Recuerda...  
1.10 Cierre.

# MAS DE 500 PERSONAS han desaparecido a consecuencia del huracán en Honduras Británica

## 25.000 casas, destruidas en Stann Creek

Tegucigalpa (Honduras), 2.—Más de 500 personas han desaparecido a consecuencia del huracán que ha azotado Honduras Británica, según noticias que se reciben en esta capital, y más de 15.000 han buscado refugio en las alturas de El Cayo, cerca de la frontera con Guatemala.

Añaden las noticias que en Belice, capital de Honduras Británica, entre el 40 y el 80 por 100 de los edificios han quedado destruidos. En la ciudad de Stann Creek, situada no lejos de la capital, 25.000 casas han quedado completamente destruidas.

Aunque las comunicaciones entre los dos países han quedado interrumpidas, los pilotos hondureños informan que lo más preciso es ropas, alimentos, tiendas de campaña y cloro para purificar las aguas.

La Casa del Gobierno y otros edificios oficiales han quedado destruidos. La cárcel está en muy malas condiciones y los presos han sido puestos en libertad bajo palabra.—Efe.

## SEGOVIA RELIGIOSA

**Congregación sacerdotal**  
El próximo lunes, día 6, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, a las once de la mañana, se celebrará funeral solemne en sufragio de las almas de los sacerdotes fallecidos que pertenecieron a dicha Congregación.  
Se ruega asistencia a los sacerdotes congregantes.

**Asociación de señoras de Santa Bárbara de los artilleros**  
La misa reglamentaria de comunión, se celebrará mañana, a las nueve y media, en la iglesia de San Miguel, rogándose la asistencia a todas las asociadas.

### EL TIEMPO EN SEGOVIA

Son muchos los que van conociendo la gran obra nacional que es la Organización de Ciegos; pero necesitamos más asiduos del cupón.

En la tarde de ayer  
Presión atmosférica: 680,5 mm.  
Dirección del viento: Sur-sureste.  
Temperatura máxima: 16 grados.  
En la mañana de hoy  
Presión atmosférica: 678 mm.  
Dirección del viento: Noreste.  
Temperatura mínima: 7 grados.

**LOTERIA PRO-CIEGOS**  
Sorteo del día 2.—Premiado con 250 pesetas, número 236. Con 25, los terminados en 36.

### CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Ha llegado un ángel» (2), 100 m.  
«El coloso de Rodas» (3), 135 m.  
«Rocco y sus hermanos» (3-R), 150 minutos.

## GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

**CLINICA GILA.— CIRUGIA GENERAL**  
Consulta diaria, de doce y media a una y media y de cuatro a seis  
San Francisco, 23. Segovia. Teléfono 2088

**TOMAS ROLDAN**  
Corazón y aparato circulatorio  
Consulta en la Clínica del Dr. Gila  
San Francisco, 23. Segovia  
Todos los sábados de once a una

Clínica Quirúrgica de Nuestra Señora del Rosario  
**E. FERNANDEZ DIVAR**  
Cirugía general Rayos X  
Consulta diaria de 12 a 2  
Infanta Isabel, 12 Teléfono 18-25  
Segovia

### PRACTICANTES Y COMADRONAS

Callistas  
**GARCIA-ALCINA**  
Consulta de 4 a 6 los lunes, miércoles, jueves y sábado  
Juan Bravo, 27, 2.ª, derecha

## Viajes Internacional Expreso, S. A.

Domingo, 5 noviembre, excursión a Madrid en colaboración con la Peña Bahamontes  
**Ciclismo:** Final de los Seis Días de Ciclismo en el Palacio de los Deportes.

**Fútbol:** Gimnástica Segoviana-Cuatro Caminos, Real Madrid-España.

**Baloncesto:** Imperio F. J.-Corozones.

Imperio O. J. E.-Colegio La Paloma.

Salida de Segovia a las ocho de la mañana  
Informes: Viajes Internacional Expreso  
Plaza del Carmen, s/n (Junto Azoguejo). Telfs. 22-60 y 31-35.

gar al lugar conocido «Cuesta de la Mata», a unos cuatro kilómetros de Lucena, el vehículo, sin que se conocieran las causas, se salió de la carretera, y chocó con una casa que allí había.—Cifra.

## Huevería y pollería

**Tafer**  
Producción propia  
Precios sin competencia

Huevos desde 16 pesetas docena

## Tafer

Servicio a domicilio  
San Juan, 7. T.º 24-33

### calor para su hogar... con COINTRA-Fireball

- COINTRA-FIREBALL, radiador móvil de butano de elegante línea y perfecto técnica.
- Válvula de seguridad Junker's que apaga automáticamente la estufa en caso de enrroscamiento de atmósfera.
- Teclado selector de temperatura.
- Reflector parabólico de acero inoxidable, con brillo de espejo.
- Revestimiento de madera fina encerada.

...y mil detalles más, DENTRO DE LA CALIDAD COINTRA!

**COINTRA-Fireball 60L**

OTRO PRODUCTO DE COINTRA  
Paseo de Calvo Sotelo, 6 - MADRID-1

## "FOTOS"

Todo el material que precise para su excursión del domingo

**ATALAYA** Fernández Ladreda, 12

—Si esa es tu pintura de guerra, mejor será que te quedes en casa...

# ESCARTIN dio a conocer la lista de 17 jugadores seleccionados

## En la Copa Latina de hockey sobre patines, España venció a Francia por 7-0

Madrid, 3.—El seleccionador nacional ha entregado a la Federación Española, y ésta ha aprobado, la lista de los 17 jugadores que se desplazarán a Casablanca y de entre los que se formará el equipo nacional que el día 12 del corriente jugará contra Marruecos.

Esta lista es la siguiente:

Porteros: Araquistain (Real Madrid) y Carmelo (At. de Bilbao).

Defensas: Calleja (At. de Madrid), Gensana (C. de F. Barcelona), Mestre (Valencia C. F.), Rivilla (At. de Madrid) y Santamaría (R. Madrid).

Medios: Paquito (Real Oviedo), Ruiz Sosa (Sevilla C. F.) y Zoco (C. A. Osasuna).

Delanteros: Aguirre (At. de Bilbao), Collar (At. de Madrid), Del Sol (Real Madrid), Di Stéfano (Real Madrid), Gento (Real Madrid), Peiró (At. de Madrid) y F. Ruiz (Real Madrid).

Los jugadores se concentrarán en Madrid al mediodía del miércoles, día 8 del corriente. Celebrarán un entrenamiento en la mañana del día 9, y a las 16 horas emprenderán viaje a Casablanca.

### HOCKEY

Barcelona, 2.—En el Palacio Municipal de Deportes, con asistencia de más de 5.000 espectadores, se inició la Copa Latina de Hockey sobre Patines, con la participación de las selecciones nacionales de Francia, Italia, Portugal y España.

En primer lugar se efectuó el desfile y presentación de equipos, al frente de los capitanes de las selecciones portando cada uno la bandera nacional de cada país.

Acto seguido, formados los equipos en el centro de la pista, fueron interpretados los himnos nacionales.

A continuación se jugó el primer encuentro entre las selecciones de Portugal e Italia, que terminó con el claro triunfo de los jugadores lusitanos por seis goles a cero, después de haber finalizado el primero por 3-0.

Después se enfrentaron los equipos representativos de España y Francia, en partido que terminó con el rotundo triunfo de los españoles por 7-0.

El encuentro ha sido de neto dominio español, que durante 35 de los 45 minutos ha tenido embotellado al conjunto galo. Los cinco minutos restantes han sido de esporádicas escapadas francesas, aunque sin ningún peligro para la puerta española.

Gallén inaugura el marcador cuando aún no se llevaban dos minutos de juego; Roca marca el segundo a los 4,21 minutos. Es nuevamente Gallén el que marca el tercero, a los 11,10, y cinco minutos y diez segundos después Capdevilla logra el cuarto. Con este resultado finaliza la primera parte.

Reanudado el juego, a los cinco minutos, Gallén marca el quinto. Un minuto después, Roca el sexto; a los 11,35 minutos Gallén es el que establece el definitivo siete a cero. Arbitro el encuentro el italiano Martinetti.

Francia: Lafarieu, Dulhoste, Bocco, Bartho, Barbetteguy.

España: Largo, Capdevilla, Gallén, Roca, Salarich.

### FUTBOL

Valkeakoski (Finlandia), 2.—El Standard de Lieja se ha clasificado para la segunda ronda de la Copa de Europa de Fútbol al vencer al campeón de Finlandia, Valkeakosken Haka, por 2-0, en partido de vuelta celebrado ayer en Valkeakoski. El Standard venció 5-1 en el partido de ida celebrado en Lieja.

\*\*\*

Amsterdam, 2.—El Ajax, de Holanda ha vencido al Ujpest, de Hungría, por 2-1, en partido de ida correspondiente a la segunda ronda de la Copa europea de campeones de Copa, celebrado en Amsterdam en presencia de 25.000 espectadores.

### CICLISMO

Madrid, 3.—Los Seis Días de Madrid están ahora en su momento álgido. Vencidas las dificultades del sueño en las primeras 48 horas, las batallas se suceden por el primer puesto, en una emocionante pugna entre los grandes favoritos, que arrastra al resto de los participantes para evitar que la ventaja sea tan grande que llegue incluso a provocar la eliminación, como ocurrió a la pareja Domínguez-Doña, al superar el límite de las 25 vueltas perdidas que determina el reglamento. Hay otros equipos, como el italiano, el mallorquín—hasta ayer por la mañana en cabeza—e incluso el belga, que ruedan amparados en la ofensiva de los grandes favoritos, para bascular en la clasificación, defendiendo con la mejor voluntad y entusiasmo los puestos de honor inmediatamente después de los representantes suizos y del dúo hispano-argentino Poblet-Batiz.

A las tres de la madrugada, el orden de la clasificación en los Seis Días de Madrid era éste:

1. Poblet-Batiz (España-Argentina), 67 puntos.
2. Platner-Von Buren (Suiza), 26 puntos.
3. Gieseler-Doenicke (Alemania), 10 puntos.
4. Tortellá-Bover (España-Baleares), 47, a una vuelta.
5. Ogna-Faggin (Italia), 47, a una vuelta.
6. Saurá-Esmatges (España-Cataluña), 27, a una vuelta.
7. Toorgala-Soorgelos (Bélgica), 24, a una vuelta.
8. Forthi-Raynal, 18, a dos vueltas.
9. Talamillo-San Emeterio (España-Norte), 30, a siete vueltas.
10. Suárez-Penalver (España-Castilla), 40, a ocho vueltas.
11. Gainard-Süner (Francia-España), 25, a ocho vueltas.
12. A. Hortelano-J. Hortelano (España-Castilla), 32, a 12 vueltas.
13. Puchades-Mora (España-Levante), 27, a 17 vueltas.

## LOS TOROS DE VALLAURIS

# En la corrida de homenaje a Picasso, por cada toro que matara Dominguí los organizadores hubieron de pagar 4.000 francos de los viejos

París.—(Crónica de C. A. M., especial para nuestro diario.)

Picasso ha cumplido los ochenta años de edad. Y para festejar el aniversario, su amigo, acompañado de Ortega, han matado dos toros en la plaza de Vallauris. Por cierto que a la plaza la presidía la bandera de Francia y otra, que no lo era. En ocasión semejante, otro torero de primera magnitud, al advertir una bandera disidente se negó a salir al ruedo a no ser que se quitara antes aquel trapo.

### UN ESPAÑOL DESVIADO

Picasso, como tantos otros, que no han querido abrir los ojos a la realidad, arrastran su tragedia fuera de nuestro país. Este hombre, a juicio de todos los que le rodean, es español y pinta en español. Un español desviado, en pleno flirteo con el comunismo internacional.

El caso es evidente: entre los que estaban en primera línea, aparecía en primer plano Jacques Duclos: éste es uno de los prohombres del comunismo francés. Y el abrazo que se dieron los dos mutuamente es de los que hacen época.

—No lo comprendemos —exclamó alguien que por allí andaba—. A Picasso, a pesar de esa debilidad por Moscú, en Moscú no le han dejado exponer jamás, ni siquiera el cuadro de Guernica; allí tan sólo se concece algún cuadro aislado y preferentemente de la época primera.

### UNA LOCALIDAD QUE EL HA HECHO FAMOSA

Vallauris es una población de quinientos habitantes. Le está agradecida a Picasso, porque gracias a su presencia se ha convertido en una localidad de fama internacional.

Por ver a Picasso vienen incluso gentes de Norteamérica. Encuentra siempre cierta hostilidad, aun en el elemento oficial francés; parece como si desagradaran esos contactos con los comunistas; a esto se debe la dificultad que le pusieran para la celebración de la corrida. Fue el prefecto quien se opuso a ella, pero con la misma eficacia que se opone a la colocación de las bombas de plástico. La comuna de Vallauris se decidió a celebrar contra el prefecto, la Ley de Gramont y la Sociedad Protectora de Animales: ésta ha demandado en juicio si le haga justicia. Por cada toro que matara Dominguí los organizadores hubieron de pagar, además, 4.000 francos antiguos.

NO SIEMPRE SE VEN CON BUENOS OJOS ESTAS EXHIBICIONES

La verdad es que los elementos oficiales franceses no siempre ven con buenos ojos exhibiciones de este tipo. Anteriormente—aquí no estábamos ante ningún camuflaje comunista—se ha prohibido por dos veces en la televisión francesa una exhibición de Dalí con sus originales excentricidades y con sus cuadros más aceptados y asequebles que los de Picasso.

Picasso no se ha excedido con exceso; pero de pronto, durante largas horas, nadie le vio en Vallauris; la verja principessa de su casa estaba cerrada y el repórter de la televisión francesa se vio precisado a hacer a la puerta su información. Ni siquiera le recibieron. Y no fue-

tron más agradables con los demás periodistas. En particular los «cameramen» se vieron precisados a camuflarse convenientemente en los balcones a su paso. Este hombre, que tanto debe a la prensa y a la prensa gráfica sobre todo, no muestra por ella una simpatía reconocida. Quizá piensa que más ha contribuido él al bien de la prensa, que ésta, con la fama que le ha dado, a hacer su obra y su personalidad.

### Sólo unos millares de personas

No ha faltado gente en este homenaje. Y no eran todos artistas del pincel precisamente: la aparición de Dominguí en la plaza, con Ortega por compañero, era un gran medio de atracción para toda la Costa Azul y aun así, no andaban por allí por encima de unos millares.

Nos agrada que un español suscite entusiasmo y se le siga. No es fácil de paladear la pintura del inventor del cubanismo, pero éste, cubista o no, ha ocupado siempre un lugar destacado en la pintura mundial y española. Se le puede por tanto, si no justificar, dejar a un lado sus desvíos.

JAVIER DE EGUIA

### Lo reconstruido en España en repoblación forestal es el máximo que podía esperarse

(Viene de la página 6)

trucción de nuevos montes, demuestra la voluntad inquebrantable de alcanzar esta meta lo más rápidamente posible, aprovechando que las condiciones son aún favorables. Con esto existirán en pocos años los montes suficientes para que puedan cumplir sus principales funciones, es decir, conservación de la fertilidad de los suelos y su defensa contra la erosión, regulación del régimen hidrológico y equilibrado de las condiciones climáticas.

Como consecuencia de lo dicho anteriormente—continúa—veo magníficas posibilidades para una colaboración futura entre ambas Administraciones forestales, la alemana y la española; considero que esta colaboración sería especialmente interesante en lo que concierne a los problemas forestales más acuciantes en todo el mundo, como son: la corta mecanizada, transporte y revalorización de toda clase de madera de pequeñas dimensiones.

### EL MAXIMO DE LO QUE PODIA ESPERAR

Considero que lo que se ha conseguido en España representa el máximo de lo que podía esperar alcanzarse.

Me parece—dijo finalmente el director general de Montes de Alemania—que debía frecuentarse el intercambio de ideas y conocimientos entre nuestros dos países, no solamente por medio del intercambio de estudiantes, sino también mediante viajes de estudios de los técnicos actuales de la Administración, para que el entendimiento mutuo se extendiese no sólo a los problemas técnicos, sino a los problemas científicos, administrativos, económicos y prácticos de toda índole.

### VISITA AL MINISTRO DE AGRICULTURA

Madrid, 2.—El ministro de Agricultura, don Cirilo Cánovas, ha recibido en su despacho oficial, a primera hora de la tarde, al director general de Montes de la República Federal Alemana, doctor Walter Mann, quien le ha agradecido las atenciones que le han sido dispensadas durante los diez días en los que ha recorrido los montes españoles y podido apreciar la fecunda labor de repoblación forestal durante los últimos veinticinco años.

La entrevista, que fue muy cordial, duró cuarenta minutos y a ella asistió también el director general de Montes de España, señor Sánchez-Herrera.

### ACADEMIA ATENAS

Taquigrafía y Mecanografía.  
Oposiciones Magisterio

## Tejidos Abrigos Vestidos

Todo fascina y es atrayente en

Novedades

# Bella

Abrigos confeccionados desde 975 ptas.

En pieza desde 100 ptas. metro

Novedades

# Bella

Cervantes, 3 T.º 24-09

## Vendo molino harinero

De piensos, con tres pares de piedras de 1,30 metros de diámetro, accionadas por un motor eléctrico de 25 c.v., todo junto o por separado. Verlo y tratar, Gaudencio Gómez Mateo, Turégano (Segovia).

## Academia "Studio"

Bachillerato. Reválida elemental  
San Juan, 7

**ALFA**

**TOTALMENTE AUTOMÁTICA**

LA GRAN CREACION DE ALFA  
La fábrica de máquinas de coser más importante de España.

ALFAMATIC

SE ADQUIERE AL MOMENTO Y SE PAGA EN COMODOS PLAZOS

Modelos desde 112 pts. al mes!

Concesionario para la provincia:

**Casa Solera**

Plaza del Corpus, 7

**MAGNIFICAS OPOSICIONES PARA BACHILLEROS O MAESTROS**

(Hay ochenta y dos plazas vacantes en Castilla-León)

Convocadas oposiciones para ciento veinte plazas de SECRETARIOS DE AYUNTAMIENTO DE SEGUNDA CATEGORIA. Ingresos anuales sobre cincuenta mil pesetas. SOLO VARONES. Titulo: Bachiller superior, o maestro de Primera Enseñanza, o graduado superior en Institutos Labóres. Instancias en modelo oficial hasta el 20 de noviembre. Exámenes en marzo. En las últimas oposiciones obtuvimos el 70 por 100 de las plazas y los nueve primeros números. Pida urgentes detalles (rogamos acompañen dos pesetas franco) a «JURISPERICIA», Academia-Editorial, Jardines, 3. MADRID (14).

**RESTAURANTE**

**DUQUE**

Grandes salones para bodas  
**PRECIOS ECONOMICOS**

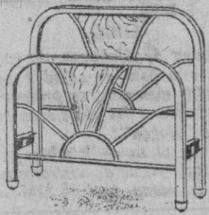
Nuestra cocina es única y de gran calidad.

*GRACELINE decora y moderniza las camas*

**Curvas perfectas**

En las Camas de Acero "FLEX" las curvas no tienen "arrugas" ni deformaciones.

El tubo "Graceline" al ser curvado, mantuvo sus cualidades: "gracia y línea"



Equipadas con el famoso «SOMI-FLEX» de Nuevos Refuerzos o Tela Americana

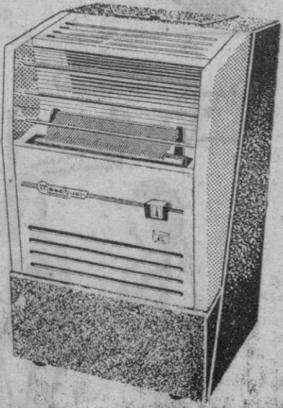
FABRICADAS A CONCIENCIA

*Estufa a gas butano*

**Mesequer**

BAJO LICENCIA EVALUX FRANCIA

- **SEGURIDAD:** Control analizador de atmósfera. Imposibilidad de extinción accidental de la llama.
- **POTENCIA:** 1.500 Kch.
- **CONSUMO:** Aproximadamente 126 gramos/hora, de gas equivalente a 1,25 pesetas.
- **COMODIDAD:** Fácilmente desplazable mediante 4 ruedas giratorias.
- **DIMENSIONES:** 70 x 39 x 45.
- **PESO:** 17 Kgs.



EASY 40 con cofre para botella y dispositivo de seguridad.  
BABY 38 con cofre y sin dispositivo de seguridad. Regulación manual.

**Mesequer MADRID**

**SEGOVIA. J. Horcajo, S. A.**  
Fernández Ladreda, 11 y 15

# Cine y Teatro

## La moral del cine y la cooperación de los católicos

Nuestra solicitud de Padre y Pastor se entregó como convenía, desde el principio de nuestro Pontificado, a los graves problemas sociales, morales y religiosos que se derivan para la vida cristiana del progreso técnico y artístico de los medios modernos de difusión (cf. carta del eminentísimo cardenal secretario de Estado de Su Santidad al presidente de la Pontificia Comisión para el Cine, Radio y Televisión, de 4 de noviembre de 1958, núm. 117; Motu Proprio «Boni Pastoris», de 22 de febrero de 1959, AAS, vol. 51, 1959, págs. 183-187; Carta Encíclica «Ad Petri Cathedram», del 29 de junio de 1959, AAS., vol. 51, 1959, págs. 500-501), nos ha impulsado a llamar la atención de las clases profesionales interesadas, de los responsables del bien público y de todo el pueblo cristiano sobre los deberes que dicho progreso plantea ante su conciencia.

### LA «VIGILANTI CURA»

Una fiesta particular nos depara hoy la oportunidad de renovar algunas saludables exhortaciones sobre el uso de uno de los más fascinantes descubrimientos de la técnica: el cinematógrafo. En efecto, estos días se cumplen veinticinco años de la publicación de la Encíclica «Vigilanti cura», dirigida a los obispos de los Estados Unidos de América acerca de los espectáculos cinematográficos por nuestro predecesor Pío XI, de inmemorial memoria c. AAS., vol. 28, 1936, páginas 249-263).

## El cuarto estreno de Alfonso Paso en la nueva temporada

### «Don Juan Tenorio», con magnífico montaje, en el Español

Madrid. (Servicio de Afijos).—Un solo estreno—el cuarto de Alfonso Paso en lo poco que va de nueva temporada—y la tradicional y puntual reaparición del «Tenorio» han sido las notas destacadas de la semana teatral, a las que hay que unir una reaparición y un «centenario».

Maravillas: «El pan debajo del brazo», de Alfonso Paso

La idea es buena, pero el desarrollo es pobre, por lo que la nueva obra del incansable escritor se queda en un sainete bastante flojito. Y la idea es la de que el pan que cada niño trae al nacer debajo del brazo no es el propio sustento corporal, sino una nueva ilusión de vida para los padres, como éste del sainete de Paso, un tipo avaro y odioso, que se transforma con la inesperada llegada de la cigüeña a su hogar. Aunque la pieza no sea un modelo de buen teatro, sobre todo por lo convencional y artificioso, no faltan réplicas agudas y rasgos de ingenio, propios del autor. Quien carrela, entonces, y Alfonso Paso está continuamente conduciendo el carro de Téspis, con sus «buenas carreras y con sus baches».

«El pan debajo del brazo» parece especialmente escrito para la acreditada pareja cómica que lo ha estrenado: José Alayate y Rafaela Rodríguez, para los que no hay obra mala, pues siempre la levantan con su arte personalísimo. El resto de los actores casi no tiene papel. Todos saludaron, en unión del autor, para agradecer los aplausos de los espectadores.

Español: «Don Juan Tenorio», de José Zorrilla

Tal vez hubiera desaparecido de los escenarios madrileños la figura del burador, si un teatro oficial no hubiera persistido en el propósito de hacerlo reaparecer puntualmente. Esta leal y firme promesa está mantenida por el director del Español, José Tamayo, que se preciosa de renovar cada año el tradicional y popularísimo drama de José Zorrilla. El montaje actual es tan magnífico como en los anteriores y, del mismo modo, ha cuidado el cuadro interpretativo con las primeras figuras a cargo de Carlos Lemos en «Don Juan», María Dolores Pradera en «Dona Inés», ambas ya veteranas en estos comedios, y la saladísima Guadalupe Muñoz Sampietro en el de «Dona Brigida», nueva y muy acertada, como la excelente actriz que es. Y habría que añadir los nombres de los señores Guillén y Bruguera y de otros varios actores que componen el escogido conjunto. Director e intérpretes fueron muy aplaudidos.

Comedia: Presentación de Conchita Montes con «Lecciones de matrimonio»

Con esta discutida y escabrosa obra de Leclie Stevens, cuyas lecciones no deben tomarse al pie de la letra, reapareció la exquisita actriz Conchita Montes, acompañada de Francisco Piquer, Fernando Negueras y Marisol Ayuso. El público siguió con interés esta comedia y aplaudió largamente el buen arte de los citados intérpretes, en especial el de la protagonista.

Reina Victoria: 100 representaciones de «El milagro de Ana Sullivan»

En pleno y merecido éxito ha llega-

## Carta de Su Santidad al Presidente de la Comisión Pontificia del Cine, Radio y Televisión

Ante todo, queremos recordar con viva gratitud a nuestro predecesor, que con espíritu abierto a todos los descubrimientos, no sólo resaltó los aspectos positivos de este invento, sino que indicó también con todo cuidado los peligros que lleva consigo, si no va orientada al perfeccionamiento de los individuos y al verdadero bien de la sociedad.

Pues la Iglesia, floreciente siempre de juventud espiritual y rica en ex-

## Estreno del último film de RENE CLAIR

El estreno de la película de René Clair «Todo el oro del mundo» tuvo lugar en Villeneuve-sur-Lot (Lot-et-Garonne) en el cine Cyrano, con asistencia de René Clair, los intérpretes de la película (a excepción de Bourvil, retenido en París) y la prensa parisiense. El día anterior tuvo lugar una proyección privada en Castellón para los habitantes de este pueblo, donde se han rodado los exteriores de la película.

periencia secular no ignora, por cierto, las ventajas que el cine puede ofrecer al hombre que necesita por naturaleza no sólo expansión corporal y espiritual, inmerso como está en las febriles ocupaciones de la vida, sino también condiciones nuevas e incremento de su cultura.

Al mismo tiempo esta Sede Apostólica comprueba, asimismo, los graves peligros que pueden provenir para los individuos y especialmente para la juventud de las películas. Pues a veces «glorifican las pasiones, son ocasión de pecado, apartan a los jóvenes del recto camino del bien, presentan la vida bajo una luz falsa, oscurecen el ideal de la perfección, destruyen el amor puro, el respeto al matrimonio, el afecto a la familia» (cf. «Vigilanti cura», ibid., páginas 255-226).

Pero la Iglesia, madre solícita, no se limitó a notar los hechos. También estimuló y favoreció los esfuerzos de las mismas clases profesionales que tienen por finalidad el que la producción respete la ley moral (cf. ibid., página 252).

### LAS OFICINAS NACIONALES Y LA O. C. I. C.

Después, previendo esta Sede Apostólica que el ardor y celo de los individuos puede entibiarse (confróntese Pío XII, «Discurso sobre el film ideal», AAS., vol. 47, 1955, página 506), quiso se creasen convenientes órganos de vigilancia y propulsión (cf. «Vigilanti cura», c. c., páginas 261-263), en el plano nacional para penetrar de espíritu cristiano este sector tan complejo y no exento de peligros, pero también rico en promesas (cf. Carta Encíclica «Miranda Prorsus», AAS, vol. 49, 1957, págs. 783-804-805).

La dirección de estos órganos fue confiada por nuestro predecesor Pío XII, de santa memoria, a la Pontificia Comisión para el Cine, Radio y Televisión (confróntese Carta Encíclica «Miranda Prorsus», l. c., págs. 768 y 805), que tú, venerable hermano, presides con tanto celo y tanta prudencia, y que nos mismo hemos dotado de una nueva estructura y de mayor competencia (cf. Motu Proprio «Boni Pastoris», l. c., págs. 185).

Sabemos bien que durante estos veinticinco años tantos hombres de buena voluntad de las Oficinas Cinematográficas nacionales y de la Oficina Católica Internacional del Cine han realizado muchos y no inútiles esfuerzos para lograr un nivel moral, humano y cultural más alto de esta clase de espectáculos; con todo, a menudo, circunstancias particulares y orden general no han permitido por todas partes resultados verdaderos.

### LABOR NEGATIVA DEL CINE

No ignoramos, por cierto, que los males y errores en que se debate, desgraciadamente, nuestro tiempo han influido negativamente también en el arte cinematográfico, de lo cual no sólo provienen con frecuencia, especialmente para los jóvenes, incentivos al libertinaje y al vicio, sino a veces se suscitan verdaderos ataques a los sacrosantos valores religiosos, con cuya destrucción se sacaban los fundamentos mismos de la sociedad.

Con todo, hoy nos es dado comprobar también que el cine, aunque no lleno de fascinación para la juventud, no absorbe todo su tiempo y energías, puesto que gran parte de ella se dedica cada vez más al ejercicio de nobles competiciones deportivas y a las diversas manifestaciones artísticas. Más aún, en los grupos en que se presentan los films en discusión pública, se observa el esfuerzo siempre creciente por transformar un arte erizado de peligros en un eficaz instrumento de cultura, de educación y de sano esparcimiento.

Frente a una situación semejante que preocupa nuestro corazón de Padre, te exhortamos, venerable hermano, a emplear todo medio oportuno para intensificar los esfuerzos de todos nuestros queridos hijos, empeñados en llevar al arte cinematográfico la positiva aportación de los valores cristianos y a frenar los espectáculos decadentes, contrarios a las buenas costumbres; estos hijos, que sabemos están animados de aquella rectitud de conciencia que se inspira en los principios inmutables de la ley divina y que no temen rechazar valerosamente lo que ofende a tal ley.

### FORMAR LA CONCIENCIA DE LOS FIELES

Efectivamente, se trata de un pro-

## Brigitte Bardot no tiene vida privada

En un importante artículo consagrado a Brigitte Bardot en «Telerevista», Pierre Leprohon evocó, a propósito de «Vie privée», los «peligros y las metamorfosis del mito» escribiendo en especial:

«Se tiene tendencia a creer corrien-

tamente que la estrella es la instigadora de la publicidad que se hace alrededor de su nombre. Ahora bien, si la cosa es generalmente bastante rara, es completamente inexacta en lo que concierne a Bardot. Ha tenido que responder, en sus comienzos, y por obligación profesional, a las curiosidades de los periodistas, lo menos posible y siempre de mala gana. Desde hace varios años, es decir, desde el momento en que puede decir «no» a los productores, Brigitte Bardot se niega sistemáticamente a cualquier entrevista particular: Veniga de la Argentina o de la India, el periodista no tiene ninguna oportunidad de ser recibido. Desde esa época, Brigitte Bardot ha dejado de aparecer en los festivales donde tantas otras se esfuerzan por brillar. No se la ve casi nunca en los estrenos de gala.»

Y más adelante:

«Así el mito creado por su imagen ahoga hoy a la actriz. Toda su vida pública le está prohibida. Ese mundo en que ella está encerrada la tiene ya prisionera. Brigitte Bardot no podrá ya bajar por los Campos Eliseos a pie, pasear por los muelles, tomar el metro. ¿Se imagina uno lo que ocurriría si sintiese deseos de bañarse, como todo el mundo, en una playa pública?»

Se recordará el asedio de los fotógrafos cuando nació su hijo... El mito ha encerrado a la mujer en una prisión dorada... ¡que no por eso deja de ser prisión!»

«Examinado por último la evolución del personaje de Brigitte Bardot a través de sus películas, Pierre Leprohon señala que la «ingenua perversa» de los comienzos deja paso a una «ingenua divertida», y esta comprobación le sugiere un acercamiento, el que recuerda con la «mujer-niña» que encarnó mucho tiempo la «novia del mundo» Mary Pickford. No hay, entre los dos casos, más que un desplazamiento de tiempo. La desnudez de B. B. sustituye a los calzones ahuecados y al nudo mariposa de Mary, pero los efectos son los mismos: picardía maliciosa, gracia rozando lo burlesco, ingenuidad astuta, erotismo, se siente uno inclinado a decir «buenas chicas»...

## Estrenos de cine

«LÓCO POR ANITA»  
Nacionalidad, norteamericana. Productora, Hal B. Wallis. Director, Frank Tashlin. Protagonistas: Dean Martin, Jerry Lewis, Anita Ekberg.

La personalidad de Jerry Lewis y su peculiarísimo sentido del humor informan por completo esta película. Las salidas, los disparates y la dislocante mímica de este actor llenan la pantalla sin dejar sitio para más, como no sea el largo paseo en coche por los Estados Unidos, en el que se nos muestran algunos paisajes urbanos y rurales de esa gran nación a través de una bella fotografía en color y vistavisión. Las canciones que nos van dando noticia de estos lugares, con muy buen acierto no han sido dobladas, pero se echa de menos unos letreros que diesen idea de su significado. En conjunto, la película es un entretenimiento sin más pretensiones.—R. B.

**MIEL**  
compramos, ANIS CASTELLANA

Y ahora...

puede Ud. estudiar el curso de inglés

**CALLING ALL BEGINNERS**

por correspondencia!

en el Centro autorizado por el Ministerio de Educación Nacional con el n.º 127

que recomiendan

**3 razones**

- Los profesores encargados de la corrección de los ejercicios pertenecen al Instituto Británico de Madrid.
- Los ejercicios que constituyen el curso, basados en «Calling all Beginners» han sido confeccionados por J. P. FitzGibbon, en colaboración con David Hicks.
- Se apoya en la experiencia y el asesoramiento de la B.B.C., la organización más solvente en la enseñanza del inglés a extranjeros.

Información y matrícula:  
EDITORIAL ALHAMBRA, S. A.  
CLAUDIO COELLO, 76 • MADRID-1

## Jean-Paul Belmondo «se confiesa»

Jean-Paul Belmondo, que encarna el personaje de «Cartouche», en la película de Philippe de Broca, acaba de conceder una entrevista (con toda franqueza) a «Paris-Marche». Revelamos de esta «confesión» algunas declaraciones muy espontáneas:

- ¿Qué piensa usted de su físico? —Evidentemente, sé que no soy guapo, pero creo que tengo algún encanto. Me he roto la nariz dos veces: boxeando y por un golpe de culata de fusil, pero siempre he tenido éxito, hasta antes de hacer teatro. No sé, eso no se explica, es así. Finalmente, estoy bastante contento con lo que soy.
- ¿Qué hace cuando no rueda? —Boxeo con Maurice Auzel, me paseo a pie por París o bien escucho la música clásica y el «jazz». Leo también obras de teatro. El teatro es mi droga. Me acaban de proponer una obra de Tennessee Williams, pero la he rechazado, no es buena para Francia. Quería interpretar Shakespeare, pero, actualmente, me gustaría mucho una obra moderna.
- ¿Qué cualidades y qué defectos se reconoce? —Creo que soy bastante amable y que tengo buen corazón. Soy también paciente, pero no hay que exagerar. En la corrida de Nimes, últimamente, le coloqué un directo a un blusón negro que había faltado el respeto a mi mujer. Así es. Soy amable y un poco blando.
- ¿Qué busca usted en una mujer? —Me gusta la dulzura, la ternura, una gran tranquilidad y que sea muy alegre. Físicamente, me gusta lo que representa mi mujer que tiene muy bonitas piernas.
- ¿Qué va usted a hacer después de «Cartouche»? —Absolutamente nada. He rechazado todo lo que se me proponía hasta el mes de marzo. Quiero llevar a mi mujer en viaje de novios; no tenía un céntimo cuando me casé. Daremos una pequeña vuelta al mundo durante dos meses.

**Academia «Studio»**  
Profesores especializados  
Grupos reducidos  
San Juan, 7

## Aviso de MARIQUITA PEREZ.

Todas las niñas que posean una «Mariquita Pérez», deberán pasar por «Salón de Modas», Cervantes, 3, antes del próximo día 15, para inscribirse gratuitamente en el Club Infantil de Mariquita Pérez que les permitirá participar en interesantes cursos y sorteos.

Lo conseguido en España en repoblación forestal es el máximo que podía esperarse

Lo afirma el director general de Montes de Alemania Occidental

Su viaje tiene por objeto, añade, estrechar relaciones y una posible ayuda a la economía forestal y maderera española

Madrid, 2.—Al director general de Montes de la República Federal Alemana, doctor Mann, le han sido impuestas las insignias de comendador de número de la Orden Civil del Mérito Agrícola, que le han sido concedidas por el Jefe del Estado, durante un almuerzo que le ha ofrecido en nombre del ministro de Agricultura el director general español de Montes, don Salvador Sánchez-Herrera, y al que han asistido altas personalidades de la embajada alemana y del Ministerio de Agricultura, y se cambiaron discursos entre el director general español y el alemán, en tonos muy cordiales.

«Estrechar las relaciones entre la Administración forestal española y la alemana y estudiar las bases para una posible ayuda alemana a la economía forestal y maderera española», ha dicho que era el objeto de su viaje a España el director general de Montes de la República Federal Alemana, doctor Walter Mann, en una conferencia de prensa.

FINLANDIA es neutral, dice su presidente Kekkonen

Pero, añade que Rusia puede considerarla como un vecino amigo

Los Angeles, 2.—El presidente Urho Kekkonen, de Finlandia, ha declarado que la nota soviética solicitando la celebración de consultas sobre cuestiones de defensa con su país «constituye una petición legítima» en virtud del tratado soviético-finlandés de 1948.

Añadió el presidente finlandés que no ha sido formulada aún respuesta alguna a la nota soviética, pero terminó diciendo que «la confianza de nuestro gran y poderoso vecino es esencial. Por tanto, tenemos que convencer a la Unión Soviética de que puede considerar a Finlandia como un vecino amigo y pacífico».

Kekkonen puso de relieve ante el Consejo de Asuntos Mundiales que Finlandia es un país neutral y que tiene la esperanza de poder permanecer siéndolo.—Efe.

KENNEDY. EE. UU. harán los preparativos necesarios para realizar pruebas nucleares en la atmósfera

A fin de estar dispuestos a llevarlas a cabo si son necesarias como cuestión de prudencia

Si llegan a efectuarse será dentro de unos límites que restrinjan la lluvia radiactiva a un mínimo absoluto

Washington, 2.—El presidente Kennedy ha declarado que los Estados Unidos harán los preparativos necesarios para realizar pruebas nucleares en la atmósfera «a fin de estar preparados en el caso de que haya necesidad de realizarlas».

Kennedy leyó una declaración especial después de haber tratado de la cuestión de las pruebas nucleares con el Consejo Nacional de Seguridad. Añadió Kennedy que no habrá pruebas nucleares norteamericanas en la atmósfera, «como ha hecho la Unión Soviética por razones psicológicas o políticas».

El presidente norteamericano dijo también, que si tales pruebas se realizan serán necesarias para mantener las responsabilidades de los Estados Unidos para la seguridad del mundo libre, teniendo en cuenta las pruebas atmosféricas soviéticas, solamente se realizarán pensando en que, de otra forma, no se podría realizar un progreso efectivo en el desarrollo de las armas nucleares.

Kennedy también prometió que cualquier prueba nuclear norteamericana en la atmósfera, que pudiese realizarse más adelante, lo será dentro de unos límites que restringirá la lluvia «a un mínimo absoluto».

También dijo que los Estados Unidos efectuarán los preparativos necesarios para las pruebas «como cuestión de prudencia».

Los Estados Unidos han valorado cuidadosamente la actual serie de pruebas soviéticas que Rusia ha realizado con absoluto desprecio hacia el bienestar de la Humanidad.

Kennedy afirmó que la prueba no puede considerarse un bluff, pero que cualquiera que sea lo que la Unión Soviética haya conseguido en términos militares «los Estados Unidos no se cambiarían por ninguna nación de la Tierra».

Asistieron al acto de la lectura de la declaración presidencial el embajador de los Estados Unidos en las Naciones Unidas, el ministro de Justicia, el vicepresidente, Lyndon Johnson; Charles Bohlen, ex embajador en Moscú, y otras personalidades.—Efe.

La superbomba rusa probada ultimamente tenía una potencia de 57 megatones

Lequerica, firmemente opuesto en la O. N. U. a que Occidente acepte la moratoria sin inspección sobre pruebas nucleares

Estambul, 3.—La bomba de hidrógeno ensayada por la Unión Soviética en la atmósfera tenía una potencia de cincuenta y siete megatones, según ha declarado en esta ciudad el embajador ruso en Turquía, Nikita Ríjof, después de su llegada a Estambul, por vía aérea, procedente de Moscú.

Ríjof, contestando a las preguntas formuladas por unos periodistas, contestó que cree que la bomba no encierra peligro alguno para el mundo.—Efe.

POR EL CAMINO DE LOS NEUTRONES

Nueva York, 2.—El redactor especializado en asuntos militares del periódico «New York Daily News» dice en un artículo publicado en dicho diario que un funcionario del Gobierno le ha confiado, en Washington, que Norteamérica «probará muy pronto la bomba de neutrones».

Jerry Greene no revela la identidad de su informante y se limita a describir en su artículo las características y efectos de la nueva arma.

La historia describe la bomba como «un arma de rayos de muerte, que mata sin destruir. Explota como una controlada tormenta de invisibles e impalpables neutrones que afectan a una zona de unos 1.600 metros de radio. Mata a los soldados dentro de sus tanques y a los hombres en sus posiciones de combate. Puede atravesar muros de cemento de hasta un metro de espesor. Deja muertas a las mecánicas a las ante sus máquinas de escribir, a los científicos ante los aparatos de sus laboratorios y en sus clínicas, a los hombres de negocios ante la mesa de sus despachos sin dañar ni sus papeles, ni sus equipos, ni alterarles más de lo que haría una corriente de aire repentina».

COMO DEFENSA CONTRA LOS PROYECTILES DIRIGIDOS

Aunque proyectada en principio para uso en campo de batalla—dice el articulista—«existen excelentes posibilidades de que pueda constituir una respuesta a los problemas presentados por la defensa contra proyectiles dirigidos». Dice también que puede ser empleada contra ciudades o partes de ciudades y contra cualquier objetivo que se encuentre ocupado por personas.

Greene dice que nadie, en el Gobierno, discutirá la bomba. «No»,

Fragatas británicas en el puerto de SEVILLA

Sevilla, 2.—Anclaron en el muelle de turismo del río Guadalquivir las fragatas de la Armada británica «Uchin», «Wizard» y «Vigilant», del escuadrón de entrenamiento de Dartmouth. Las ciudades unidades están al mando del capitán de navío Peter Ashmore. A bordo de dichos buques, con la oficialidad y marinería correspondiente, vienen 80 guardias marinas, 18 jóvenes oficiales de la Infantería de Marina y 11 cadetes de la Armada imperial iraquí.—Cifra.

ro no dice cómo ha podido saber su informante que la bomba se probará «muy pronto».

Forma de actuar

Más adelante, Greene describe la forma de actuar de la nueva arma diciendo que, al revés que otros tipos de radiaciones de neutrones, penetra a través de muchas construcciones realizadas por el hombre y mata toda vida humana y animal que se encuentre en el lado opuesto sin dejar después contaminación alguna.

El periodista añade que otra de las ventajas de esta arma es la de que puede construirse a una cuarta parte de precio de costo de una bomba de hidrógeno o una atómica, pero no explica nada más en cuanto a este punto se refiere.—Efe.

DECLARACION DE LEQUERICA

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 3.—El embajador de España y delegado permanente en las Naciones Unidas se ha opuesto firmemente a la aceptación por parte de Occidente de la moratoria, sin inspección, sobre pruebas nucleares, en el debate que sobre este asunto se ha celebrado en la Comisión Política Principal.

El embajador, don José Félix de Lequerica, manifestó que las potencias occidentales tenían que proteger su propia seguridad.

Asimismo el señor Lequerica, se preguntó «cómo ellas podrían olvidarse de lo que ha sucedido y aceptar una moratoria que les colocaría en permanente situación de desigualdad con aquellos que disimularon sus intenciones e hicieron fraude de la anterior moratoria».

«¡Dios ayude al mundo el día en que las potencias occidentales pierdan su ventaja en el campo atómico», terminó diciendo el jefe de la delegación española.—Efe.

ACUERDO EN LA O. N. U.

Sede de las Naciones Unidas, 3.—La Comisión Política Principal de las Naciones Unidas, haciendo caso omiso tanto de las objeciones occidentales como de los impedimentos y argumentos soviéticos, ha hecho un llamamiento para que se termine con las pruebas nucleares.

La postura comunista ante tal prohibición alegaba que la suspensión de las experiencias atómicas debía estar incluida en un pacto general de desarme.—Efe.

DOS NUEVAS PRUEBAS ATOMICAS RUSAS

Washington, 2.—Rusia ha realizado dos nuevas pruebas nucleares en la atmósfera en las primeras horas del día de hoy, según anuncia un representante de la Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos.

Ambas han sido de potencia media.

Pintoresquismo en Madrid y Barcelona en el primer día de la jornada del «bocadillo» de la Banca

Muchos empleados comieron en la calle

Madrid, 2.—Hoy ha comenzado a regir el nuevo horario laboral de la Banca privada madrileña. Las horas de caja al público son de nueve de la mañana a cuatro de la tarde, sin interrupción, y los sábados, de nueve a una y media. La jornada laboral es de nueve de la mañana a cinco de la tarde, sin más interrupción que media hora para que el personal pueda tomar un bocadillo.

Por cierto que, al mediodía de hoy, la presencia de los miles de empleados de los Bancos de Alcalá, Sevilla, Gran Vía, tomando sus bocadillos a las puertas de bares y cafeterías, porque no cabían dentro, ha puesto una nota nueva en la animación de esas céntricas calles madrileñas.

EN BARCELONA

Barcelona, 2.—La primera jornada del nuevo horario de trabajo establecido por el ramo de la Banca ha dado lugar a pintorescos episodios, que han sido advertidos por la población, porque se han desarrollado en la vía pública.

A consecuencia de la falta de normas fijas en lo tocante al período libre para el «bocadillo», en cada establecimiento de banca han adoptado una resolución diferente. Así, mientras en unos bancos han ingerido los empleados el bocadillo dentro del establecimiento en lugares a propósito señalados por la dirección, en otros no se había adoptado esta providencia, y llegada la hora del condominio, el personal se ha desparramado por el paseo de Gracia, la plaza de Ca-

Una experiencia revolucionaria en la enseñanza

Van a iniciarse los estudios de bachillerato por radio

Madrid, 2.—En el Ministerio de Educación Nacional se está trabajando estos días con intensidad y entusiasmo en un interesantísimo y original proyecto. En Madrid, y en España entera, el gran número de muchachos que desean estudiar ha hecho que sean insuficientes los centros docentes públicos y privados, especialmente los dedicados a cursar el bachillerato.

Se da también la circunstancia de que muchos de esos jóvenes que desean estudiar bachillerato viven alejados de los centros en que se dan tales enseñanzas. El Ministerio de Educación Nacional pretende solucionar este problema creando cursos de bachillerato por radio. Ya se ha hecho un ensayo con la emisión denominada «Radio Reválida», y es posible que de este ensayo haya nacido la idea de extender esta labor docente radiofónica a mayores empresas.

La que ahora va a iniciarse, dentro de este mismo curso, tiene la novedad, además de su extensión, de que los estudios cursados por este procedimiento radiofónico tendrán validez oficial. El Ministerio dispone ya de una gran frecuencia, que será la base fundamental de este nuevo servicio docente.

Este curso, según noticias, va a limitarse, por otra parte, a los estudios del primer año de bachillerato. La única condición que se les pondrá a los muchachos que quieran seguir estos estudios será la de que acrediten la imposibilidad material de asistir a clase en un centro de enseñanza.

La radio, los discos y otros elementos análogos son ya utilizados en muchos países para la enseñanza primaria, pero como elementos auxiliares en la escuela. En España van a ser aplicados, quizá por primera vez en el mundo, a todos los ciclos de la enseñanza media, de una manera total, es decir, como único medio de enseñanza. El experimento despertará, sin duda, la curiosidad en el mundo entero.

Protestaban los inquilinos por tener que convivir con caballos

Y ahora han metido en las cuadras un elefante

Madrid, 2.—Por protestar de convivencia con caballos y mulos los inquilinos de una casa del paseo de Santa María de la Cabeza, el arrendatario de la planta baja dedicada a cuadras, ha introducido nada menos que un gigantesco elefante, que desde esta mañana engrosa la colección de cuadreros albergados.

Los inquilinos, que han temido que soportar la molesta vecindad de toda clase de animales a lo largo de muchos años, habían llevado el asunto a los Tribunales, cuando el arrendatario de las cuadras, un tratante de ganado español, se hubiese inmutado por ello.

El paquidermo, que procede de un circo, ha dado muestras de gran tranquilidad en los primeros momentos, hasta acomodarse a su nuevo domicilio.

Comienza a funcionar la central eléctrica del pantano de Santa Ana

Lérida, 3.—La central eléctrica de pie de presa del pantano de Santa Ana, en el Noguera Ribagorzana, ha comenzado a funcionar en fase de pruebas. Al mismo tiempo el embalse se aumenta su caudal.

Nuevo incidente en Berlín

Dos «Migs» rusos hicieron varias pasadas cerca de un avión comercial inglés

Bonn, 2.—Dos aviones «Migs» comunistas han hecho pasadas a menos de 400 metros de un avión comercial británico, en un corredor aéreo de los que enlazan Berlín con la Alemania occidental.

El incidente se ha producido en el centro del corredor, a unos 35 kilómetros de Berlín. El aparato de la BEA británica volaba entre los 1.200 y los 1.500 metros de altura.—Efe.

U THANT será nombrado hoy secretario de la O. N. U. hasta abril de 1963

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 3.—El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas se reunirá hoy a las 17 horas (hora española) para nombrar a U Thant, de Birmania, secretario general de la Organización internacional hasta abril de 1963, según se ha anunciado esta madrugada.—Efe.

Libros, Revistas, Impresos de larga tirada, Trabajos comerciales

Encárguelos en los talleres tipográficos de

EL ADELANTADO